

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN PHONG THỎ, TỈNH LAI CHÂU

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Đồng Văn Dũng.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Phan A Long và ông Lò Văn Chiên

-Thư ký phiên tòa: Ông Nguyễn Ngọc Dũng - Thư ký Tòa án.

-Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Phong Thổ tham gia phiên tòa: Bà: Nguyễn Thị Loan - Kiểm sát viên.

Ngày 31 tháng 8 năm 2023, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Phong Thổ xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 95/2023/TLST-HS ngày 18 tháng 8 năm 2023, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 112/2023/QĐXXST-HS ngày 18 tháng 8 năm 2023 đối với bị cáo:

Họ và tên: **Tần San M**; Tên gọi khác: Không; Giới tính: Nữ; Sinh năm 1991; Nơi sinh: Huyện Phong Thổ, tỉnh Lai Châu; Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú: Bản Trung Hồ, xã Sin Suối Hồ, huyện Phong Thổ, tỉnh Lai Châu; Chỗ ở trước khi bị bắt: Bản Chàng Phàng, xã Sin Suối Hồ, huyện Phong Thổ, tỉnh Lai Châu; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Dao; Tôn giáo: Tin lành; Nghề nghiệp: Làm ruộng; Trình độ học vấn: không biết chữ; Con ông Tần Chín S, sinh năm 1962 và con bà Tần Sỉ M, sinh năm 1964; Gia đình có 06 chị em, bị cáo là con thứ ba trong gia đình; Chồng: Tần Kin T, sinh năm 1984; con: Có 03 người con, lớn nhất sinh năm 2006, nhỏ nhất sinh năm 2011; Tiền án; tiền sự: Không;

Bị cáo bị bắt quả tang, tạm giữ, từ ngày 03/5/2023 đến ngày 12/5/2023 sau đó chuyển tạm giam tại nhà tạm giữ Công an huyện Phong Thổ đến nay, có mặt tại phiên tòa.

* Người phiên dịch cho bị cáo: Anh Phan Lao L, sinh năm 1992; địa chỉ: Tổ dân phố Hữu Nghị, Thị trấn Phong Thổ, huyện Phong Thổ, tỉnh Lai Châu. Có mặt tại phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN;

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Về hành vi phạm tội của bị cáo:

Khoảng 8 giờ 00 phút, ngày 03/5/2023, Tần San M đang ngồi ở nhà một mình tại khu Hoàng Trù Văn thuộc bản Chàng Phàng, xã Sin Suối Hồ, huyện Phong

Thỏ, tỉnh Lai Châu thì có một người đàn ông dân tộc Mông khoảng 40 tuổi (M không biết tên và địa chỉ ở đâu) đi vào nhà và hỏi xin M uống nước và hút thuốc lá. Qua trao đổi, M mua được của người đàn ông này 01 gói Heroine được gói ngoài bằng mảnh nilon màu hồng, buộc thắt lại một đầu với số tiền 500.000 đồng. Bán Heroine cho M xong, người đàn ông đi đâu, làm gì M không biết. Khi người đàn ông đi ra khỏi nhà, M mở gói Heroine vừa mua được ra rồi dùng tay nhặt lấy một cục Heroine to bằng hạt gạo ra sử dụng bằng hình thức hít. Số Heroine còn lại M gói lại như cũ rồi cất giấu ở dưới gối phía đầu giường ngủ của M. Đến khoảng gần 17 giờ cùng ngày, M lấy gói Heroine từ dưới gối ra, mở gói Heroine ra rồi dùng tay xé lấy một phần nilon từ mảnh nilon màu hồng đang gói Heroine, M nhặt lấy các cục Heroine nhỏ ra cho vào mảnh nilon vừa xé được và buộc thắt lại, lúc này trên mảnh nilon màu hồng cũ còn lại các cục Heroine to hơn M cũng gói lại và buộc thắt lại như cũ rồi cầm 02 gói Heroine đều được gói bằng nilon màu hồng buộc thắt lại một đầu bên tay trái. Đến 17 giờ 00 phút, ngày 03/5/2023, tổ công tác Công an huyện Phong Thổ chủ trì phối hợp với Công an xã Sin suối Hồ làm nhiệm vụ tuần tra, kiểm soát tại khu vực Hoàng Trù Văn thuộc bản Chàng Phàng, xã Sin Suối Hồ, huyện Phong Thổ vào nhà Tần San M để tuyên truyền, phổ biến pháp luật. Khi vào nhà thì thấy M đang đứng trong nhà, thấy tổ công tác vào nhà thì M ném từ tay trái 02 gói Heroine đều được gói ngoài bằng mảnh nilon màu hồng xuống nền nhà, dưới khe cửa chính ra vào. Thấy vậy, tổ công tác đã giữ lại, yêu cầu M nhặt 02 gói vừa ném lên. M tự giác nhặt lên và giao nộp cho tổ công tác và khai nhận đó là Heroine, mục đích mua về để sử dụng cho bản thân. Tổ công tác đã tiến hành lập biên bản bắt người phạm tội quả tang, thu giữ vật chứng theo quy định.

Ngày 03/5/2023, Công an huyện Phong Thổ, tỉnh Lai Châu đã tiến hành thành lập hội đồng mở niêm phong, xác định khối lượng, lấy mẫu vật giám định và niêm phong vật chứng. Tại Bản Kết luận giám định số: 46/KL-GĐVV, ngày 03/5/2023, của người giám định tư pháp theo vụ việc, kết luận: Tổng khối lượng chất bột màu trắng dạng cục bắt quả tang, thu giữ của Tần San M là 0,95gam.

Cơ quan Cảnh sát điều tra công an huyện Phong Thổ đã trích 0,19 gam trong tổng số 0,95gam chất bột, màu trắng thu giữ của Tần San M theo M khai nhận là Heroin gửi giám định.

Tại bản kết luận giám định số 518/KL-KTHS ngày 05/5/2023 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lai Châu kết luận: *02 (hai) Mẫu chất bột, màu trắng (ký hiệu M1, M2) gửi giám định là ma túy; loại Heroine (Heroin).*

Bản Cáo trạng số: 62/CT-VKS, ngày 18/8/2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Phong Thổ đã truy tố bị cáo Tần San M về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự.

Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hay khiếu nại về Bản Kết luận điều tra số: 67/KLĐT-CQĐT ngày 30/7/2023 của Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Phong Thổ và bản Cáo trạng nêu trên.

Tại phiên tòa, vị đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên quan điểm truy tố bị cáo về tội danh và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm c khoản 1, khoản 5 Điều 249; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 38 Bộ luật Hình sự đối với bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử xử phạt bị cáo từ 02 (Hai) năm đến 02 (Hai) năm 06 (Sáu) tháng tù về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”, miễn hình phạt bổ sung là phạt tiền cho bị cáo và xử lý vật chứng theo quy định của pháp luật. Về án phí: Đề nghị hội đồng xét xử xem xét theo quy định của pháp luật.

Bị cáo thừa nhận hành vi phạm tội như nội dung bản Cáo trạng, không có ý kiến tranh luận đối với quan điểm luận tội của đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Phong Thổ.

Tại lời nói sau cùng bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Phong Thổ, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Phong Thổ, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình chuẩn bị xét xử và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng và người có thẩm quyền tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về tính chất mức độ nguy hiểm cho xã hội của hành vi phạm tội:

Xét lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa là phù hợp với nội dung vụ án, phù hợp với các tài liệu chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án đã được thu thập hợp pháp. Như vậy, có đủ cơ sở để xác định:

Hồi 17 giờ 00 phút, ngày 03/5/2023, tại nhà ở của bị cáo ở bản Chàng Phàng, xã Sin Suối Hồ, huyện Phong Thổ, tỉnh Lai Châu Tẩn San M đang có hành vi tàng trữ trái phép 02 gói Heroine có tổng khối lượng 0,95 gam được gói bằng mảnh nilon màu hồng, mục đích để sử dụng thì bị Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Phong Thổ phát hiện, bắt quả tang. Hành vi của bị cáo đã đủ yếu tố cấu thành tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự. Vì vậy, quan điểm đề nghị về tội danh, mức hình phạt đối với bị cáo của vị đại diện Viện kiểm sát tại phiên tòa là hoàn toàn có cơ sở, đúng pháp luật nên Hội đồng xét xử chấp nhận. Khi thực hiện hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy bị cáo là người có đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự, nhận thức được việc tàng trữ trái phép

chất ma túy là vi phạm pháp luật nhưng vẫn cố ý thực hiện. Hành vi đó là nguy hiểm cho xã hội, có tính chất nghiêm trọng, xâm phạm đến chính sách độc quyền quản lý các chất ma túy của Nhà nước, gây mất trật tự trị an trên địa bàn nên cần được xử lý nghiêm minh.

[3] Về nhân thân và các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo:

Về nhân thân: Bị cáo chưa có tiền án, tiền sự; bị cáo là người dân tộc thiểu số, sinh sống tại vùng có điều kiện kinh tế, xã hội đặc biệt khó khăn, bị cáo không được học hành, không biết chữ.

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Trong quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình; là người dân tộc thiểu số sống ở vùng có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn. Do vậy, bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự đối với bị cáo: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự nào.

Trên cơ sở tính chất, mức độ nguy hiểm cho xã hội của hành vi phạm tội, nhân thân, tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của bị cáo. Xét thấy cần thiết phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian để răn đe, giáo dục, cải tạo bị cáo thành công dân có ích cho xã hội.

[4] Về hình phạt bổ sung: Theo quy định tại khoản 5 Điều 249 Bộ luật Hình sự bị cáo có thể bị áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền nhưng bị cáo nghề nghiệp làm ruộng, nguồn thu nhập không ổn định. Do đó, Hội đồng xét xử quyết định miễn hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[5] Về vật chứng của vụ án: Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự, điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự:

Đối với 0,76 gam Heroin còn lại sau giám định là chất Nhà nước cấm; xét thấy không còn giá trị sử dụng cần tịch thu tiêu hủy.

Đối với 01(một) phong bì màu trắng dán kín các mép niêm phong bằng 01 tờ giấy niêm phong, trên giấy niêm phong có chữ ký, ghi rõ họ tên của Lý Văn Thái, Nguyễn Thị Loan, Tấn Chấn Phòng, Chu Hùng Cường, Tấn Sênh Cui và 01 dấu điểm chỉ ngón trỏ phải của Tấn San M, tại giáp lai giữa giấy niêm phong và phong bì được đóng hai hình dấu tròn của Cơ quan CSĐT-Công an huyện Phong Thổ. Mặt trước phong bì có ghi “Vật chứng còn lại vụ: Tấn San M, sinh năm 1991, ở tại bản Chàng Phàng, xã Sin Suối Hồ, huyện Phong Thổ, tỉnh Lai Châu, hành vi: Tàng trữ trái phép chất ma túy, bắt ngày 03/5/2023”. Bên trong là 0,76 gam (không phải bảy mươi sáu gam) Heroine được cho vào một mảnh giấy trắng không dòng kẻ gói gấp lại, 02 vỏ phong bì niêm phong đã mở, 02 mảnh nilon màu hồng, đây là công cụ bị cáo dùng để thực hiện hành vi phạm tội, vật không còn giá trị sử dụng nên cần tịch thu, tiêu hủy.

[6] Những vấn đề liênquan:

Bị cáo khai số Heroine bị thu giữ là bị cáo mua của một người không rõ lai lịch cụ thể, ngoài lời khai của bị cáo không còn tài liệu, chứng cứ nào khác nên không có cơ sở để điều tra xử lý.

[7] Về án phí: Tại phiên tòa, bị cáo Tần San M đề nghị Hội đồng xét xử miễn án phí hình sự sơ thẩm. Xét thấy, bị cáo Tần San M là người dân tộc thiểu số, sống ở xã có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn nên căn cứ điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30-12-2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 38; điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự; điểm a, c khoản 2 Điều 106; Điều 135; Điều 136; Điều 331; Điều 333 Bộ luật Tố tụng hình sự; điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH1 ngày 30-12-2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

1. Về tội danh: Tuyên bố bị cáo Tần San M phạm tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy".

2. Về hình phạt: Xử phạt bị cáo Tần San M 02 (Hai) năm tù. Thời hạn tù tính từ ngày 03/5/2023.

3. Về vật chứng:

Tịch thu tiêu hủy: Một phong bì của Công an huyện Phong Thổ màu trắng, hình chữ nhật, bên trong đựng 0,76 gam chất bột màu trắng dạng cục được cho vào một mảnh giấy trắng không dòng kẻ gói gấp lại, 02 vỏ phong bì niêm phong đã mở, 02 mảnh nilon màu hồng. Vật chứng được niêm phong đúng quy định.

(Đặc điểm, tình trạng vật chứng theo Biên bản giao nhận vật chứng hồi 15 giờ 30 phút, ngày 22/8/2023 giữa Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Phong Thổ và Chi cục Thi hành án dân sự huyện Phong Thổ, tỉnh Lai Châu).

4. Về án phí: Miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

5. Về quyền kháng cáo: Bị cáo được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án lên Tòa án nhân dân cấp trên./.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Lai Châu;
- VKSND tỉnh Lai Châu;
- Sở tư pháp tỉnh Lai Châu;
- VKSND huyện Phong Thổ;
- Chi Cục THADS huyện Phong Thổ;
- Công an huyện Phong Thổ;
- Bị cáo;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Đồng Văn Dũng

